

PREMIER PRIX DE L'ABONNEMENT.

Un An. 6 Mois. 3 Mois. 1 Mois.
POUR LES ETATS-UNIS... \$12.00 \$6.00 \$3.00 \$1.00
POUR L'ETRANGER... \$15.15 \$7.55 \$3.75 \$1.35

Le Numéro



Cinq Sous

PREMIER PRIX DE L'ABONNEMENT.

Un An. 6 Mois. 3 Mois. 1 Mois.
POUR LES ETATS-UNIS... \$3.00 \$1.50 \$0.75 \$0.25
POUR L'ETRANGER... \$4.00 \$2.00 \$1.00 \$0.35

L'Abeylle de la Nouvelle-Orléans.

POLITIQUE, LITTÉRATURE.

PRO ARIS ET FOCIS

SCIENCES, ARTS.

Journal Français Quotidien

NOUVELLE-ORLEANS, VENDREDI MATIN, 30 JUILLET 1897.

Fondé le 1er Septembre 1827

NEW ORLEANS BEE PUBLISHING CO. LIMITED.
BUREAU: 323 rue de Chartres,
Entre Conti et Bienville.

POUR LES PETITES ANNONCES DE DEMANDES, VENTES ET LOCATIONS, ETC. QUI NE MOIENT AU PRIX REDUIT DE 10 CENTS LA LIGNE, VOIR UNE AUTRE PAGE.

DEPECHE

Télégraphiques.

TRANSMISES A L'ABEILLE

NOUVELLES ETRANGERES

La rébellion dans l'Inde.

Bombay, Indes Anglaises, 29 juillet.—La situation au camp de Malakand est devenue grave. On apprend que les natifs en grandes forces ont attaqué de nouveau le camp, hier.

Désastre en Catalogne.

Madrid, Espagne, 29 juillet.—Une dépêche de Barcelone dit que de violents orages qui ont éclaté ces jours derniers sur l'étendue entière de la Catalogne ont dévasté les vignobles.

Les étrangers en Belgique.

Bruxelles, Belgique, 29 juillet.—La chambre des députés vient de voter une loi qui oblige tous les étrangers résidant depuis un an en Belgique à s'enrôler dans la garde civique.

Nouveaux Règlements pour les Pensions.

Washington, 29 juillet.—Le sous-secrétaire de l'intérieur, Webster Davis, a fait une révision complète des règlements qui gouvernent l'admission de pension. Il en résulte de nombreuses modifications importantes et surtout des retranchements. Jusqu'à l'exécution de la loi rencontreront une foule de difficultés.

Les droits de douane dans la région de Klondyke.

Victoria, Colombie britannique, 29 juillet.—Il y a un groupe de chercheurs d'or indigènes à Victoria. Deux cents individus sont arrivés de Seattle avec leurs bagages pour s'embarquer sur le vapeur Islander à destination de Dyea.

Mise en liberté probable des prisonniers politiques Irlandais.

Londres, 29 juillet.—Grâce aux efforts de M. John Redmond, le leader des parnellistes, il est probable que le gouvernement anglais mettra en liberté les cinq derniers prisonniers politiques Irlandais: Willie Barton, Dalton, Flanagan et Featherston, qui passent actuellement

Grande démonstration des grévistes.

Pittsburg, 29 juillet.—Oak Hill qui se trouve dans le voisinage de Turtle Creek, de Plum Creek, de Sandy Creek, de Dearmitt, a été envahi, après minuit, par une armée de grévistes, venus pour assister à un meeting qui doit avoir lieu aujourd'hui près des mines.

Terrible bataille près de Canudos, Brésil.

New York, 29 juillet.—Une dépêche de Rio Janeiro, Brésil, au Herald dit qu'on a appris de source authentique que plus de 3000 soldats ont été tués dans une grande bataille qui s'est livrée près de Canudos.

Le contre-amiral Beardslee.

Le contre-amiral Beardslee est un des officiers les plus brillants de la marine américaine; il a plus de 61 ans. C'est lui qui commande l'escadre du Pacifique depuis quelque temps déjà. Son gouvernement lui a confié la défense de ses intérêts aux îles Hawaii.

Mort de Domino.

Lexington, Kentucky, 29 juillet.—Domino, le célèbre cheval de courses, est mort ce matin à trois heures d'une méningite à la ferme de James R. Keene.

Perte d'un baleinier.

San Francisco, Californie, 29 juillet.—Un court message reçu aujourd'hui annonce la perte du baleinier «Cape Horn Pigeon» dans le golfe du Japon, pendant une violente tempête.

Un Article Significatif des Mineurs d'Amérique.

Columbus, Ohio, 29 juillet.—Le bulletin des mineurs et travailleurs des mines d'Amérique fait la déclaration suivante: Nous avons plus de confiance que jamais dans la victoire.

Le Japon et les îles Hawaii.

Los Angeles, Californie, 29 juillet.—Le Times dit aujourd'hui: L'immense majorité de la population rit de l'idée d'une guerre entre le Japon et les Etats-Unis à propos de l'annexion des îles Hawaii, mais on ne peut nier le fait que le Mikado et ses ministres fassent une enquête et cherchent des informations sur les îles qu'ils considèrent jusqu'aujourd'hui, apparemment, sans valeur.

A Roanoke.

Peoria, Illinois, 29 juillet.—Environ trois cents des grévistes marchant sur Roanoke sont entrés dans la ville ce matin à sept heures.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Cent agitateurs dans la Virginie de l'Ouest.

Columbus, Ohio, 29 juillet.—M. Ratchford dit que cent organisateurs de grèves vont être envoyés dans la Virginie de l'Ouest. W. D. Mahon est à Columbus, pour recevoir de nouvelles instructions sur la marche à suivre dans la Virginie de l'Ouest.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Le Japon et les îles Hawaii.

Los Angeles, Californie, 29 juillet.—Le Times dit aujourd'hui: L'immense majorité de la population rit de l'idée d'une guerre entre le Japon et les Etats-Unis à propos de l'annexion des îles Hawaii, mais on ne peut nier le fait que le Mikado et ses ministres fassent une enquête et cherchent des informations sur les îles qu'ils considèrent jusqu'aujourd'hui, apparemment, sans valeur.

A Roanoke.

Peoria, Illinois, 29 juillet.—Environ trois cents des grévistes marchant sur Roanoke sont entrés dans la ville ce matin à sept heures.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Cent agitateurs dans la Virginie de l'Ouest.

Columbus, Ohio, 29 juillet.—M. Ratchford dit que cent organisateurs de grèves vont être envoyés dans la Virginie de l'Ouest. W. D. Mahon est à Columbus, pour recevoir de nouvelles instructions sur la marche à suivre dans la Virginie de l'Ouest.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Le Japon et les îles Hawaii.

Los Angeles, Californie, 29 juillet.—Le Times dit aujourd'hui: L'immense majorité de la population rit de l'idée d'une guerre entre le Japon et les Etats-Unis à propos de l'annexion des îles Hawaii, mais on ne peut nier le fait que le Mikado et ses ministres fassent une enquête et cherchent des informations sur les îles qu'ils considèrent jusqu'aujourd'hui, apparemment, sans valeur.

A Roanoke.

Peoria, Illinois, 29 juillet.—Environ trois cents des grévistes marchant sur Roanoke sont entrés dans la ville ce matin à sept heures.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Cent agitateurs dans la Virginie de l'Ouest.

Columbus, Ohio, 29 juillet.—M. Ratchford dit que cent organisateurs de grèves vont être envoyés dans la Virginie de l'Ouest. W. D. Mahon est à Columbus, pour recevoir de nouvelles instructions sur la marche à suivre dans la Virginie de l'Ouest.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Le Japon et les îles Hawaii.

Los Angeles, Californie, 29 juillet.—Le Times dit aujourd'hui: L'immense majorité de la population rit de l'idée d'une guerre entre le Japon et les Etats-Unis à propos de l'annexion des îles Hawaii, mais on ne peut nier le fait que le Mikado et ses ministres fassent une enquête et cherchent des informations sur les îles qu'ils considèrent jusqu'aujourd'hui, apparemment, sans valeur.

A Roanoke.

Peoria, Illinois, 29 juillet.—Environ trois cents des grévistes marchant sur Roanoke sont entrés dans la ville ce matin à sept heures.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Cent agitateurs dans la Virginie de l'Ouest.

Columbus, Ohio, 29 juillet.—M. Ratchford dit que cent organisateurs de grèves vont être envoyés dans la Virginie de l'Ouest. W. D. Mahon est à Columbus, pour recevoir de nouvelles instructions sur la marche à suivre dans la Virginie de l'Ouest.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière de l'est.

New York, 29 juillet.—Le Chancelier, un bateau d'excursion ayant à bord les membres de l'Association T. J. Kelly, de Jersey City, est entré en collision dans la rivière de l'est, aujourd'hui, avec le Maine, un cuirassé des Etats-Unis, et a été considérablement avarié.

Double collision dans la rivière